

UNIVERSITY OF TORONTO
ROYAL CONSERVATORY OF MUSIC

THE OPERA SCHOOL

presents

"MARRIAGE BY LANTERN"

by JACQUES OFFENBACH

**"THERE AND BACK"
"THERE AND BACK"**

by PAUL HINDEMITH

"RIDERS TO THE SEA"

by RALPH VAUGHAN WILLIAMS

HART HOUSE THEATRE

April 25 and 26, 1958, at 8:30 p.m.

"MARRIAGE BY LANTERN"

A comic opera in one act by Jacques Offenbach
New English adaptation by Herman Geiger-Torel
Lyrics translated by Andrew MacMillan

CAST

(In order of appearance)

<i>Narrator</i>	ARCH McDONELL
<i>Peter</i>	BRIAN BEATON
<i>Mary</i>	KATHRYN NEWMAN
<i>A Postman</i>	JOHN PURDY
<i>First Widow</i>	SHEILA PIERCEY
<i>Second Widow</i>	ARLENE MEADOWS

Conductor: ERNESTO BARBINI

Stage Director: HERMAN GEIGER-TOREL

—INTERMISSION—

"THERE AND BACK" "THERE AND BACK"

Sketch in one act by Paul Hindemith
Book by Marcellus Schiffer
English translation by Marion Farquhar

CAST

(In order of appearance)

<i>Aunt Emma</i>	ELSIE SAWCHUK
<i>Helene</i>	SHEILA PIERCEY
<i>Robert, Helene's husband</i>	DONALD BARTLE
<i>The Maid</i>	ANNE HARRINGTON
<i>The Doctor</i>	JOHN PURDY
<i>The Orderly</i>	JOSEPH MACKO
<i>The Sage</i>	WALTER DINOFF (April 25) LEONARD BILODEAU (April 26)

Conductor: ERNESTO BARBINI

Stage Director: ANDREW MACMILLAN

—INTERMISSION—

"RIDERS TO THE SEA"

by J. M. SYNGE

set to music by

RALPH VAUGHAN WILLIAMS

CAST

(In order of appearance)

<i>Nora</i>	TERESA STRATAS
<i>Cathleen</i>	ARLENE MEADOWS
<i>Maurya</i>	PATRICIA RIDEOUT
<i>Bartley</i>	JOSEPH MACKO
<i>A Woman</i>	HELEN HAJNIK
Off-Stage Solos	ELIZABETH HARRIS CONNIE FRANCIS

Women's Chorus:

Sandra Bysshe, Dorothy-Mae Charles, Anne Marie Clark, Marvene Cox, Helen Foster, Connie Francis, Betty Grierson, Helen Hajnik, Elizabeth Harris, Ruth Hircock, Merna Jenkin, Yvette Marchessault, Joanna Myhal, Kathryn Newman, Marilyn Reynolds, Janet Ritchie, Roberta Rowe, Elsie Sawchuk, Barbara Strathdee, Jean Tocher.

Conductor: DR. ETTORE MAZZOLENI

Stage Director: HERMAN GEIGER-TOREL

CREDITS

Sets for the three operas designed by: WILLIAM LORD; Sets executed by: ROY BEFUS.

Assistant Conductors and Coaches: DR. GEORGE BROUGH, PAUL TIMAN.

Stage Managers: BRIAN BEATON, WALTER DINOFF, JOSEPH MACKO.

Costumes: SUZANNE MESS (Supervisor), RITA UBRIACO

Props: PEGGY HITCHCOCK

Make-up: ALEXANDER SZLAVNICS and ALEXANDER DE NASZODY

Costumes supplied by: MALABAR, LIMITED.